



بسم الله الرحمن الرحيم

٥٥٥٥٥

تم رفع هذه الرسالة بواسطة / سامية زكي يوسف

بقسم التوثيق الإلكتروني بمركز الشبكات وتقنيات المعلومات دون أدنى

مسؤولية عن محتوى هذه الرسالة.

ملاحظات: لا يوجد





كلية الآداب



كلية معتمدة



جامعة عين شمس

# أثر المراجعات الثقافية في مقالات أحمد حسن الزيات في كتاب (وحي الرسالة)

أطروحة مقدمة لنيل درجة الماجستير

إعداد الطالب

عثمان فاهم عبد الأمير الحيدري

تحت إشراف

د/ إسلام الشرقاوي

أ.د/ محمد عبد المطلب

مدرس الأدب والنقد

أستاذ البلاغة والنقد الأدبي

بكلية الآداب - جامعة عين شمس

بكلية الآداب - جامعة عين شمس

(٢٠٢٢ م - ١٤٤٤ هـ)



جامعة عين شمس  
كلية الآداب  
قسم اللغة العربية  
الدراسات العليا

## صفحة العنوان

اسم الطالب / عثمان فاهم عبد الأمير الحيدري

عنوان الرسالة / أثر المراجعات الثقافية في مقالات أحمد حسن الزيات في كتاب

(وحي الرسالة)

الدرجة العلمية / الماجستير

اسم القسم / اللغة العربية

اسم الكلية / الآداب

الجامعة / عين شمس

سنة المنح / ٢٠٢٢ م



جامعة عين شمس  
كلية الآداب  
قسم علم اللغة العربية  
الدراسات العليا

### رسالة ماجستير

عثمان فاهم عبد الأمير الحيدري  
أثر المراجعات الثقافية في مقالات أحمد حسن الزيات  
في كتاب (وحي الرسالة)

ماجستير

اسم الطالب :  
عنوان الرسالة :  
اسم الدرجة :

### لجنة الاشراف

الاسم	الوظيفة
أ.د/ محمد عبد المطلب	أستاذ البلاغة والنقد الأدبي كلية الآداب - جامعة عين شمس
د/ إسلام الشرقاوي	مدرس الأدب والنقد كلية الآداب - جامعة عين شمس

تاريخ البحث: ٢٠٢٢ / /  
الدراسات العليا

أجيزت الرسالة

ختم الإجازة

٢٠٢٢ / /

٢٠٢٢ / /

موافقة مجلس الجامعة

موافقة مجلس الكلية

٢٠٢٢ / /

٢٠٢٢ / /

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال تعالى :

يَرْفَعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ  
وَالَّذِينَ أَوْتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ وَاللَّهُ يَعْلَمُ  
مَا يَعْمَلُونَ

خَبِيرٌ

صدق الله العظيم

سورة المجادلة " الآية " (١١)

## الشكر والتقدير

الحمد لله الذي جعل لنا من العلم نوراً نهدي به ونهدي، والشكر لله على عظيم فضله وإحسانه وعلى هدايته وعونه وتوفيقه حيث لا ولی لل توفيق غيره، والصلوة والسلام على سيدنا محمد مدينة العلم وإمام الحكمة وعلى آله الطاهرين وصحبه أجمعين .. وبعد

فانطلاقاً من القول الكريم: (من لا يشكر الناس لا يشكر الله) أقول: صعبه هي كلمات الشكر عند انتقائها، والأصعب اخترالها في سطور؛ لأنها تشعرنا بمدى قصورها وعدم إيفائها حق صانعيها، يشرفني أولاً وقبل كل شيء أن أعبر عن صدق مشاعر الوفاء والفخر والاعتزاز وحالص عبارات الشكر والامتنان للأستاذ الدكتور / محمد عبد المطلب؛ لعظيم جهده وصبره وإشرافه العلمي الدقيق وتوجيهاته البناءة التي لا حدود لها لإكمال هذا العمل الذي أرجو الله أن يكون مباركاً ومحبلاً.

كما أتقدم بالشكر والعرفان للأستاذ الدكتور / إسلام الشرقاوي لتفضيله بقبول المشاركة بالإشراف على هذه الرسالة، إذ لم يبخ على بالنصح والإرشاد والمساعدة أثناء فترة الكتابة.

ويطيب لي أيضاً أن أعبر عن عميق شكري وحالص تقديرى للأستاذ الدكتور / مصطفى الشورى، والأستاذ الدكتور / شوكت نبيل المصري، عضوى لجنة المناقشة المباركة؛ لقبولهما مناقشة هذا العمل المتواضع، وتقديم الملاحظات التي من شأنها أن تفيد رسالتي كل الفائدة فلهمما مني كل الامتنان والتقدير.

ولا أجد من كلمات الشكر والوفاء والثناء ما يفي حق والدي الكريمين على ما قدماه لي من تشجيع ودعم صاحب خطواتي فكانا خير سند وعون، كما

لأيفوتني أن أتقدم بالشكر والتقدير لأخوتي الذين قدموا لي الدعم المادي والمعنوي طيلة فترة الدراسة.

وأخيراً أنتهز هذه الفرصة لأنقذم بأصدق عبارات الشكر والامتنان لكل من مد لي يد العون والمساعدة والدعم والتشجيع من جميعاً فاربي وأساتذتي الأفاضل وزملائي الأعزاء خلال مراحل دراستي وبخثي فجزاهم الله جميعاً خير الجزاء ويسر لهم أمورهم ورعاهم.

ولا يفوتي في هذا المقام.. أعبر عن خالص شكري وامتناني وتقديرني إلى بلدي الثاني جمهورية مصر العربية، حاضرة العلم، وموئل العلماء، وملتقى الناس والأئم.. وبحسبي أن أتمثل بقول القائل:

من شاهد الأرض وأقطارها والناس أنواعاً وأجناسا

ولا رأى مصر ولا أهلها

في الختام.. يبقى البحث محاولة لاتخلو من الأخطاء، وأرجو أن أكون قد وفقت، فإن كان ذلك ففضل من الله ونعمته، وإن كانت الأخرى فمن نفسي ومن الشيطان، وحسبي بذل الجهد والواسع، وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين، والصلوة والسلام على سيد المرسلين وآلـه وصحبه أجمعين.

## اہم داد

إلى ذلك الرجل الوحيد الذي يعطيوني دون مقابل، إلى النبع الصافي،  
إلى شجرتي التي لاتذبل، إلى الظل الذي آوي إليه في كل حين...  
**(والدي الحبيب)**

إلى زهرة البستان، إلى من وجودها بقري راحة وأمان، وسعادة  
واطمئنان، ودعواتها نجاة، وقادامها جنة...

## أمي الحبيبة

إلى من كانوا عونا وسندنا في رحلة بحثي...

## إخوتي وأختي

إلى تلك الروح الغالية التي فارقتنا وأحزنا رحيلها ابن أخي ...

(الحسن)

إلى الأيدي المخلصة التي ساعدتني...

## أساتذتي وزملائي الأعزاء

أهدي إليكم هذا الجهد المتواضع

## الباحث

## فهرس الموضوعات

رقم الصفحة	الموضوع
أ	الآية القرآنية
ب	الشكر والتقدير
د	الإهداء
هـ	فهرس الموضوعات
١٣ - ١	المقدمة
٢٧ - ١٤	التمهيد
٦٥ - ٢٨	<b>الفصل الأول: المرجعية الاجتماعية</b>
٢٩	توطئة
٣٠	١. الثقافة الريفية (القروية)
٤٨	٢. أثر الثقافة الفرنسية
٥٨	٣. أثر العراق في مقالاته
١٠٥ - ٦٦	<b>الفصل الثاني: المرجعية الدينية</b>
٦٧	توطئة
٧٢	١. القرآن الكريم
٩٣	٢. الحديث الشريف
١٠٣	٣. الشخصيات الدينية
١٢٨ - ١٠٦	<b>الفصل الثالث: المرجعية الأدبية</b>
١٠٧	توطئة
١١١	أولاً: المرجعية الأدبية المتمثلة بالحكايات الشعبية والأبيات الشعرية والأقوال الأدبية.
١١١	١. الحكايات الشعبية

١١٣	٢. الأبيات الشعرية
١٢١	٣. الأقوال الأدبية
١٢٤	ثانياً: مرجعية الشخصيات الأدبية
١٤١ - ١٢٩	<b>الفصل الرابع: المرجعية التاريخية</b>
١٣٠	توطئة
١٣٣	١. المحور السياسي
١٣٦	٢. المحور الاجتماعي
١٣٧	٣. محور الأسطورة
١٤٥ - ١٤٢	<b>الخاتمة</b>
١٥٤ - ١٤٦	<b>قائمة المصادر والمراجع</b>
١٦٤ - ١٥٥	<b>ملخصات الرسالة</b>
١٥٦	الملخص باللغة العربية
١٥٩	المستخلص باللغة العربية
١٦٠	الملخص باللغة الإنجليزية
١٦٤	المستخلص باللغة الإنجليزية

# المقدمة

الحمد لله رب العالمين، نحمده بعد ذر السماء، ونحمده بعد ما في الهواء،  
والصلاه على سيد المرسلين من الأولين والآخرين، وعلى آل بيته وصحابته الطيبين  
الطاهرين وبعد..

فتعذر المرجعيات من المصطلحات النقدية الحديثة التي بدأت بالتوسيع في  
المجالات النقدية المعاصرة، فهناك المرجعية الدينية، والمرجعية التاريخية،  
والمرجعية النقدية، والمرجعية الفكرية.. إلخ، إلا أنها في نسيجها المعرفي تنتهي إلى  
المرجعيات الثقافية، وبذلك قد تناولت الدراسة كثيراً من المرجعيات المتعددة الأشكال  
والمختلفة المعرفة.

انطلاقاً من هذا، وبعد مشاوره أستاذى الدكتور / محمد عبد المطلب اخترت  
المرجعيات الثقافية موضوعاً لدراستي؛ لأن علاقه أي نص أدبي (شعرًا كان أم نثراً)  
بثقافة مُنشئه هي علاقه تواصيلية؛ إذ لا يمكن فصل النص عن محبيه الخارجي/  
الثقافي بكل أنواعه (الديني والسياسي والاجتماعي والتاريخي.. إلخ)، لأن ما يحمله  
النص من أفكار هو في حصيلته النهائية ناتج من ثقافة الأديب المستمدة من ثقافة  
مجتمعه والثقافات المحيطة به.

الملحوظ أن علاقه الأدب بالمحيط الخارجي/الثقافي لم تكن وليدة عصر  
محدد أو ثقافة محددة، بل هي متأصلة فيه في مختلف العصور، فنصوص الشعر  
الجاهلي لم تخل من تواصل بين الشعر ومحبيه، وما يضم هذا المحيط من تقاليد  
وأعراف ومعتقدات وأساطير وخرافات.

في عصر صدر الإسلام ابعتد مرجعيات الشعر قليلاً عن سبقتها في  
العصر الجاهلي، نتيجة اتساع آفاق الحياة، وتنوع التجارب، والانفتاح النسبي على  
مختلف الثقافات، ولكنها لم تصل إلى مرحلة النضج بسبب تقييدهم بال تعاليم الدينية

وتقيد حدود الحرية للشاعر، وهذا ما أكد الأصمبي بقوله: "الشعر نك بابه الشر، فإذا دخل في الخير ضعف"<sup>(١)</sup>.

يعد العصر الأموي عصر النضوج؛ لأنه لم يحدَّ من حرية الشاعر، فلم تكن مرجعية الشاعر الأموي محدودة، أو مقيدة، بل كانت مرجعية مطلقة العنان؛ إذ تعددت مرجعيات الشعر في ذلك العصر؛ وذلك لتعدد طوائف المسلمين وفرقهم واختلاف عقائدهم.

يعد العصر العباسي عصر الانفتاح على الثقافة الخارجية وازدهار الترجمة بجهود ابن المقفع وغيره، حملت تلك النصوص ثقافات ومرجعيات جديدة ومتعددة.

ووصلًا إلى العصر الحديث، وبعد انفتاح الإنسان على ثقافات العالم الأخرى وتحول العالم إلى ما يعبر عنه بالقرية الصغيرة وتنوع وسائل التواصل والنشر، أصبح من الصعوبة أن تحدد المراجعات الثقافية عند الشعراء أو الأدباء، مما جعل الأديب يوظف أكثر من مرجعية في أدبه من الأجناس المختلفة.

#### منهج الدراسة:

تعتمد الدراسة على منهج (النقد الثقافي)، فهو يدرس النص من حيث علاقته بالأيديولوجيات والمؤثرات التاريخية والسياسية والاجتماعية والاقتصادية والفكرية والدينية، ويقوم بالكشف عنها وتحليلها عبر تحديد المراجعات الثقافية، ودراسة كيفية توظيف هذه المراجعات في النص، وهو ما استلزم العناية بقراءة النص في ضوء صلته بخارجه، والحرص على معاينة جمالية الصلة وانعكاسها داخل النص. بيد أن جميع ما تقدم لا يعني أن المناهج الأخرى تكون مستبعدة، لذلك يبقى الاعتماد على بعض الأدوات الإجرائية للمناهج الأخرى وارداً كلما دعت الضرورة إلى ذلك.

---

(١) الشعر والشعراء: ابن قتيبة الدينوري، دار الحديث، القاهرة، ١٤٢٣هـ، (٢٩٦/١).

## الدراسات السابقة:

بعد الرجوع إلى مكتبات الجامعات المصرية، والفهرس الموحد للجامعات المصرية، وعلى حد علم الباحث، لم يجد دراسة سابقة تناولت الزيات من خلال هذا المنهج، لكن هناك دراسات سلطت الضوء على حياته وجهوده البلاغية والأدبية منها:

- دراسة بعنوان (اللفاظ الحياة الثقافية في مجلة الرسالة (١٩٤٠ - ١٩٥٠)).

تناقش هذه الدراسة الألفاظ السائدة في مجلة الرسالة بصورة عامة والمصطلحات ومشكلاتها الدلالية واللغوية، وتشتمل على أربعة فصول، لكل فصل لفاظ معينة.

- دراسة بعنوان (القرية في أدب أحمد حسن الزيات).

تتناول الدراسة وصف القرية في أدب الزيات ومظاهر الحياة القروية، ثم صور القرية وشخصياتها، واشتملت على دراسة فنية عن القرية في أدب الزيات.

- دراسة بعنوان (التيار الاجتماعي في أدب الزيات).

تسلط هذه الدراسة الضوء على دور الزيات في معالجة قضايا مجتمعه، وتحصينه من الأمراض التي تؤدي إلى نفكه، ونظرت إلى أدب الزيات بصورة عامة ولم تختص بكتاب معين.

- دراسة بعنوان (الجهود البلاغية عند أحمد حسن الزيات).

تتناول هذه الدراسة الجهود البلاغية للزيات، وناقشت القضايا البلاغية التي تطرق لها الزيات في أدبه، والنظرية البلاغية عنده من خلال نماذج تطبيقية.

### - دراسة بعنوان (الزيارات والرسالة).

تلقي هذه الدراسة الضوء على حياة الزيارات، وعلى كيفية تأسيس مجلة الرسالة وسبب تسميتها، وتتكلم عن أهم الكتاب الذين كتبوا في المجلة والمعارك التي دارت بينهم من ناحية صحفية بحثة، ثم أشار إلى الآثار التي خلفتها مجلة الرسالة في الأدباء والمجتمع والفن والعلوم.

### - دراسة بعنوان (المقتبس من وحي الرسالة).

هي دراسة قام بها مؤلفان هما خليل الهنداوي وعمر الدقاد، ولم تتجاوز هذه الدراسة سوى تصنيف مقالات وحي الرسالة من حيث الموضوعات، مع إلقاء الضوء على حياة الزيارات.

هذه الكتب والدراسات من أهم ما يضيء الطريق لمعرفة حياته ومراحل نشأته، مما ساعد الباحث في تلمس الطريق.

#### أسئلة الدراسة:

أ- ما أبرز المرجعيات الثقافية عند الزيارات؟

ب- كيف استطاع توظيف تلك المرجعيات في مقالاته في كتاب (وحي الرسالة)؟

ج- ما آثار تلك المرجعيات في النص؟

د- كيف استطاع توظيف تلك المرجعيات لمعالجة قضايا المجتمع المصري؟

#### تقسيم الدراسة:

قامت الدراسة على أربعة فصول، سبقت بمقدمة وتمهيد، وتبعتها خاتمة وقائمة بالمصادر والمراجع.